# РОЗДІЛ V. ПРОБЛЕМИ ЛІНГВІСТИКИ ТЕКСТУ, ДИСКУРСОЛОГІЇ, КОГНІТИВНОЇ ЛІНГВІСТИКИ

Babushkin, Anatolii. Tipy Kontseptov V Leksiko-Frazeologicheskoy Semantike Yazyka (Types Of Concepts In Lexical And Phraseological Semantics of Language). Voronezh: VGU, 1996. Print.

Britsyn, Viktor and Mozhunov Volodymyr. "Kohnityvni Aspekty Teoriyi Modal'nosti Na Materiali Skhidnoslovyans'koho Khudozhnyoho Dyskursu (Cognitive Aspects Of Theory Of Modalities On the Material Of Eastern-European Literal Discourse)". *Movoznavstvo (Linguistics)* 2-3 (2013): 128 – 148. Print.

Zhayvoronok, Vitaliy. Znaky Ukrayins'koyi Etnokul'tury (Signs Of Ukrainian Ethnic Culture). Kyiv: Dovira, 2006. Print.

Ivashchenko, Viktoriya. "Typolohichna Dyferentsiatsiya Kontseptual'nykh Struktur Yak Odynyts' Mental'noho Prostoru (Typological Differentiation Of Conceptual Structures As Units Of Mental Space)". *Movoznavstvo (Linguistics)* 1 (2004): 128 – 148. Print.

Semenets, Olena. Synerhetyka Poetychnoho Slova (Synergetics Of Poetry). Kirovohrad: Imeks LTD, 2004. Print.

Solganik, Grigoriy. Ocherki Modal'nogo Sintaksisa (Essays Of The Modal Syntax). Moscow: Flinta, Nauka, 2010. Print.

Volf, Yelena. "Subyektivnaya Modal'nost' I Semantika Propozitsii (Subjective Modality And The Propositional Semantics)". *Pragmatika I Problemy Intensional'nosti (Pragmatics and The Problems of Intensionality)*. – Moscow: Institut Yazykoznaniya AN SSSR, 1988. Print.

#### **List of Sources**

Bahrianyi, Ivan. Liudyna Bizhyt' Nad Prirvoyu (The Man Runs Over The Abyss), 2006. Print.

Bahrianyi, Ivan. Sad Hetsymans'kyi (Garden of Gethsemane), 2005. Print.

Bahrianyi, Ivan. Tyhrolovy (Tiger-Hunters), 2004. Print.

Надійшла до редакції 24 жовтня 2017 року.

# COGNITIVE POTENTIAL OF MODAL MEANINGS IN THE FICTIONAL PROSE OF IVAN BAHRIANYI

#### Roman Pykaliuk

Department of Journalism, Printing and Editing, Volodymyr Vynnychenko Central Ukrainian State Pedagogical University

## **Abstract**

**Background.** Defining the relations between modality and other linguistic categories of mental origins has a great potential in exploring the writers' idiolect. The article deals with the relations between the modal meanings and the conceptual organization of idiolect.

**Purpose**. The purpose of the article is exploring the potential of different modal meanings (aletic, epistemic, deontical, axiological) in the structure of conceptual units of Ivan Bahrianyi's fictional prose.

**Results.** The main concepts in Ivan Bahrianyi's fictional prose are "Ukraine" and "USSR". Verbalized elements of the concepts have their modal qualification in the text. Author's metal sphere makes the modal meanings in the text constant. For instance, elements of the concept "USSR", verbalized in Ivan Bahrianyi's fictional prose, are constantly are attended by the meanings of negative axiology. On the other hand elements of the concept "Ukraine" are characterized by the meanings of positive axiology.

Different types of conceptual elements have different semantic means of verbalization. For instance, folksy symbols and comparisons as elements of concept "Ukraine" are expressed by lexical semantics, while Soviet established terms as elements of concept "USSR" – by phrasal semantics.

**Discussion.** Analysis of modal meanings in the aspect of conceptual organization of the text enables to obtain the most complete information about the idiolect and modal organization of different genres.

**Key words:** modality, modal semantics, concept, conceptual sphere.

**Vitae:** Roman Pykaliuk is PhD in Philology, senior lecturer of Department of Journalism, Printing and Editing, Volodymyr Vynnychenko Central Ukrainian State Pedagogical University. His areas of research interests include discourse-analysis, modal semantics, and linguosynergetics.

Correspondence: rom.ann@i.ua

Наталія Попова

УДК 811.134.2'42

# GENESIS OF THE CONCEPT "AVENTURISMO" AND ITS ROLE IN FORMATION OF THE NATIONAL CONCEPTUAL SPHERE OF SPAIN

Статтю присвячено дослідженню динаміки розвитку іспанського національно-маркованого концепту aventurismo протягом XVI-XX століть. Встановлено його тісні зв'язки з іншими ключовими елементами національної концептосфери, що базуються на етно-специфічних асоціаціях, та визначено способи

репрезентації концепту в мовній картині світу. Шляхом комплексного синхронно-діахронного аналізу визначено вектори його розвитку, зміни понятійної та аксіологічної складових, з'ясовано причини значущості базових категорій концептуального ядра в свідомості іспанської нації. Описано відмінності первинного і вторинного прототипів концепту, відображених у мовній картині світу етимологічними дублетами aventurismo і aventurerismo.

Ключові слова: національно-маркований концепт, семантико-когнітивний аналіз, синхронія, діахронія, прототипне ядро концепту, базові категорії, асоціативні зв'язки.

**Introduction.** An unprecedented increase of convergent and divergent processes in today's society forces linguists specialized in cognitive science to contribute to global stability explaining the ways of perception and interpretation of reality by representatives of different nations through language units. The study of the peculiarities of formation and development of national conceptual spheres and their units – concepts – gives an opportunity to understand better ethno-cultural, social, political, moral and valuable dominants of a particular society in order to achieve effective cooperation and understanding among representatives of different nations. The identification of national conceptual sphere key concepts which link closely all life and activity fields of a certain nation and influence on further development vectors is necessary for the investigations of this complex mental information system and its ethnical peculiarities.

**Short review on scientific sources.** A lot of scientific papers are devoted to the study of linguocultural and nationally-tagged concepts at the synchronic level. In particular, O. Horodets'ka explored nationally-marked concepts in the British language world view of the 20<sup>th</sup> century (Horodets'ka). K. Karpova investigated means of verbalization of modern American nationally-specific concepts (Karpova). The analysis of German chancellors' linguocultural concepts was carried out by M. Chernomorets (Chernomorets). Some linguists compared concept's meaningful, associative and axiological contents in different nations' language consciousness (Balashova). L. Fedoryuk has developed a theory of seven-stage linguocultural concepts' analysis at the level of synchrony (Fedoryuk 75).

However, some scientists underline the importance of using diachronic research methods for better understanding of cognitive process developing in human consciousness (Winters 10, Garachana, Hilferty 71-73) while investigating the evolution of a certain concept (Bobrova) and comparing the ways of concept's development in different language cultures (Bohatyreva). R. Langacker pointed out person's ability to perceive concept's semantic connotations which had not been reflecting in its linear semantics for a long period of time as an indicator of synchronic and diachronic development inseparability (Langacker 54). D. Wanner stressed the importance of ways of categorical unit's formation and of permanent repetition of these processes in human analytical thinking at the synchronic level (Wanner 103). D. Geeraerts's Theory of prototypes, which states that concept's prototype core consisting of a set of basic categorical features is variable and dynamic, represents a significant achievement in the development of historical cognitive semantics (Geeraerts 12). This theory was supported by many linguists working in the field of cognitive science (J. L. Cifuentes Honrubia, C. Company Company, T. Givon, G. Kleiber, J. R. Taylor) and was developed in the research of J. Fernandez Jaen working on semantic genesis of Spanish verbs of physical perception (Fernández Jaén).

Some linguists such as O. Panteleeva (Panteleeva), N. Solov'eva (Solov'eva), V. Jiménez Expósito (Jiménez Expósito) devoted their research to certain Spanish concepts at the synchronic level.

However, above mentioned approach to the research does not provide a complex vision of nation's world perception specificity. This methodological question can be resolved by applying a complex synchronic and diachronic analysis of Spanish key concepts, one of the most significant of which is the concept *aventurismo* characterized by the ability to modify other meaningful concepts of the Spanish conceptual sphere due to its wide web of associative connections and numerous means of representation in the language world view.

The **purpose** of this paper is to clarify the role of the Spanish nationally-tagged concept *aventurismo* in the development of the national conceptual sphere and to determine its vectors of evolutionary changes during the 16<sup>th</sup>-20<sup>th</sup> centuries.

**Methods and sources.** The purpose of the paper requires a complex synchronic and diachronic approach to concept's semantic-cognitive analysis by determining its language means of representation in the Spanish language world view of the 16<sup>th</sup>-20<sup>th</sup> centuries. The semantic analysis of concept's key word-representatives and cognitive interpretation of the results obtained at the synchronic level gave us a possibility to compare concept's meaningful, axiological and associative components from diachronic point of view and to define the most striking tendencies in the development of its prototype core.

The research was carried out on vocabulary definitions from Spanish interpretive and historical dictionaries and works of Spanish philologists, philosophers, historians of language and writers of the 16<sup>th</sup>-20<sup>th</sup> centuries.

**Discussion and interpretation of results.** The effectiveness of person's interaction with other people is greatly facilitated by his/her predisposition to adventurism – the special trait of human's character allowing to reach quickly a desirable result without making too much effort (Sannikova, Melenchuk 70). Almost every Spaniard possesses it as an inalienable feature of the Spanish mentality and an important mover of logical thinking processes. This fact is proved by analysis of microcontexts containing words-representatives of Spanish nationally-tagged concepts, including *honor*, *libertad*, *religión*, *feminismo*, *lengua*, *patria*, *corrida*, *flamenco*, *cocina*, *castellano*, *café* 

cantante, caballería, monarquía, autarquía, independentismo, tolerancia (Popova, "Protsesy v Rozvytku Natsional'noyi Kontseptosfery" 236).

The prototype core of the concept *honor*, being considered one of the most notable nationally-tagged concept of the Spanish conceptual sphere and widespread in works of famous Spanish writers, including Miguel de Cervantes, Lope de Vega, Calderón de la Barca, Diego Fajardo, Francisco de Quevedo and others, is characterized by such basic categories as *feudo* and *tierra* in the 16<sup>th</sup>-17<sup>th</sup> centuries (Dolzhenkova 13) which were associated with the protection of lands and castles from invaders. The emancipation from Arabs in the epoch of Reconquista required adventurous spirit and courage from Spanish knights, and the conquest of the American continents in the period of Conquista stressed the value of the basic category *aventura* in the prototype core of the concept *honor* associative connections of which are closely interwoven with another key concept of the Spanish national conceptual sphere – *caballería*.

The Spanish knighthood, which basic components of the prototype core are represented by the categories caballero, hidalgo, caballo, valentía, honradez, nobleza in the language world view and which ethno-specific conceptual features are unbridled courage, crazy passion for feats, knight's immortal spirit and disobedience provoked by the belief that the Lord directs knight's hand (Popova, "Tsinnisna Skladova Kontseptu Kabal'yero" 191), is fully imbued with the spirit of adventurism:

Los dos cabalgan presto, la <u>aventura</u> (adventure experience) deseando saber (Lobo Lasso de la Vega 25).

The Spanish chivalry, being marked with adventure and devotion, is closely related to elements of the nationally-tagged concept *fe* which played an important role in the formation of the Spanish mentality creating its secondary prototype under the influence of the brutal Spanish Inquisition – "the right hand of God" and a political tool of governance (Popova, "Transformatsiya Otsinnosti Natsional'no-Markovanoho Kontseptu Fe", 228).

Adventurism is also a basic component of the prototypal core of the Spanish nationally-tagged concept *corrida* which represents a special unit of Spanish world perception and is verbalized with a word *igualismo* – the possibility for a poor and unaristocratic man to achieve a high social status due to his own courage and dignity. All these traits of character revealed in combats with bulls on the arena. Despite many Spanish bullfighters were injured or killed in such combats, young people went out to the arena again and again. Describing this historical and cultural tradition as a social phenomenon and the fate of men from poor families, V. Blasco Ibáñez shows torero's fear, his determination and thirst for victory before each meeting with a bull and also his adventurous character reflected in his hope for Providence:

Pero de pronto reaparecían sus <u>preocupaciones</u>, <u>apagábase el brillo</u> de sus ojos, y volvía a <u>sumir la barba</u> en las manos, <u>chupando tenazmente el cigarro</u>, con la <u>mirada perdida en la nube de tabaco</u>. Pensaba codiciosamente en la hora del anochecer, <u>deseando que viniese cuanto antes</u>; en la vuelta de la plaza, sudoroso y fatigado, pero <u>con la alegría del peligro vencido</u>, los <u>apetitos despiertos</u>, una <u>ansia loca</u> de placer y la certeza de varios días de seguridad y descanso. <u>Si Dios le protegía</u> cual otras veces, iba a comer con el apetito de sus tiempos de hambre, se emborracharía un poco, iría en busca de cierta muchacha que cantaba en un music-hall (Blasco Ibañez 3).

The significance of the concept aventurismo in the national conceptual sphere of Spain is also proved with a wide line of language means verbalizing it in the language world view. They are lexical units (aventura, acaecimiento, lance, contingencia, peligro, riesgo, hazaña, enredo, duda), idioms (por aventura, por suerte, a la aventura), set phrases (novela de aventuras, deporte de aventura); sayings (Quien no se aventura no pasa la mar), metaphors (Carta de gruesa aventura; aventurismo es la filosofía que se aplica a la oferta de viajes) and contextual synonyms and descripions (llevar hacia los destinos más deseados sin importar la distancia).

The key words verbalizing the concept are *aventura* and derivatives *aventurar*, *aventurado/a*, *aventurismo*, *aventurerismo*. The noun *aventura* comes from the Latin *adventūrus* which means "what is going to come", while the Latin verb *advenūre* has the meaning "come, approach" ("Diccionario histórico de la lengua española" 1933-1936. Web. 12 Julio 2017). A. de Nebrikha was the first linguist who included this word in his dictionary in 1495 (Nebrija. 1495. Web. 28 Junio 2017) and later it was found in a line of bilingual and multilingual dictionaries of the 16<sup>th</sup>-18<sup>th</sup> centuries (R. Percival. "Dictionarie in Spanish, English and Latine" (1591), N. Mez de Braidenbach "Diccionario muy copioso de la lengua española y alemana hasta agora nunca visto, sacado de diferentes autores" (1670), B. Henríquez "Thesaurus utriusque linguae hispanae et latinae" (1679), F. Sobrino "Diccionario nuevo de las lenguas española y francesa" (1705), J. Stevens "New Spanish and English Dictionary" (1706), R. Bluteau. "Diccionario castellano y portuguez para facilitar a los curiosos la noticia de la lengua latina, con el uso del vocabulario portuguez y latino" (1721), E. Terreros y Pando. "Diccionario castellano con las voces de ciencias y artes y sus correspondientes en las tres lenguas francesa, latina e italiana" (1767)).

The word *aventura* was used in the texts of the 16<sup>th</sup>-17<sup>th</sup> centuries with the meaning "future, something what is going to happen": *Y no se halló en el cielo ni en la tierra*, *ni debajo della*, *alguno tan confiado que probase el aventura ni presumiese abrirlo* (Cabrera. 1601. Web. 28 Junio 2017). This meaning became obsolete in the following centuries.

According to the Dictionary of the Spanish Royal Academy of the 18<sup>th</sup> century aventura was interpreted as:

- an unexpected event or event coursed by a reason. This meaning was appropriate to chivalric novels where the word *aventura* meant an armed conflict, confrontation or fight between errants: *Con todo alababa en su Autór aquel acabar su libro con la promessa de aquella inacabable <u>aventúra</u> ... Irse por todo el mundo con sus armas y caballo à buscar las <u>aventúras</u>, y à exercitarse en todo aquello que él havía leído (Cervantes 5);* 

- a chance, unexpected luck: Porque la guárdia aviéne por sesso, è la ganáncia por aventúra (Herrero 156);

- danger, risk, doubtful business, difficult situation: *Porque están los panes en <u>aventúra</u>* (Herrero 76). *Con todo esso no quiso poner el negócio en <u>aventúra</u>* (Cervantes 265);
- a possibility, chance, fortuity. The event is suggested to have happened accidentally or may be happening: *Cá seyendo hí el Rey, si por <u>aventúra fuesse muerto ò presso</u> (Partid 219). <i>Por <u>aventúra segun esto el Rey de Navarra, ò el Infante* (Ciud 14) ("Diccionario de autoridades" 1726-1739. Web. 29 Junio 2017).</u>

The dynamics of concept's development is revealed in the meanings of the past participle *aventurado*. At first an approving and negative evaluation was determined by the adverbs *bien* and *mal* accompanying the word: *bien aventurado* meant "happy, joyful", *mal aventurado* meant "unhappy, unfortunate".

Porque no hai mas <u>bien aventuráda</u> República, que la que es regida por Príncipe de buena conciéncia (Guev 16).

Soi yo, dixo, el <u>mal aventurádo</u> Juan de la Encína (Quevedo 67) ("Diccionario de autoridades" 1726-1739. Web. 29 Junio 2017).

The phrase *bien aventurado* in its direct meaning was used with the names of saints, for example, *Bienaventurado San Amaro, Bienaventurado San José*. But then a contemptuous meaning of the phrase appeared and it was used for mocking with someone because he was foolish, feeble-minded or mad: *Es un bien aventurado*.

We found some additional meanings of the word *aventura* in the interpretative dictionaries of the 19<sup>th</sup> century:

- a prerogative right of wealthy people to judge on tournaments and other acts which were held on their lands (Núñez de Taboada 124);
- the sea trade term named a contract according to which a certain amount of money could be lent with a condition of its returning with a determined interest when the sheep arrived at the port of its destination. Contract pawn could be the sheep or its goods. *Prestamo a la gruesa aventura* meant the anticipated amount of money according to the contract (Castro y Rossi 324);
- a love affair. The word was usually used in plural and always with a bad connotation if it was talked about women.

The verb aventurar is also used as a reciprocal: Quien no se aventura no pasa la mar (Gaspar y Roig 277).

In the early 20<sup>th</sup> century a new meaning of the word *aventurero* was mentioned in dictionaries: *a person who is going to sell groceries or other goods without obligations*. That meaning was applied to a person with bad ancestors, without any occupation or profession, who tried to conquer a position which did not correspond to him in the society (Rodríguez Navas y Carrasco 222).

Therefore, the development of semantic meaning of words-representatives of the concept *aventurismo*, fixed in interpretive dictionaries and revealed from contexts of written sources of the 16<sup>th</sup>-20<sup>th</sup> centuries, testifies to the expansion and transformation of concept's meaningful, evolutional and associative components reflected on its prototype core as well. Changing of the set of basic prototypal categories of the investigated concept suggests the formation of a secondary prototype of concept's core, evidenced by the emergence of new meanings and the existence of etymological doublets *aventurismo* and *aventurerismo* in the language.

These words' usage contexts attest to the fact that the doublets are not absolute synonyms. The basic categories of concept's primary prototypal core, verbalized by the word *aventurismo*, are *aventura*, *turismo* de *aventura*, *acción* ariesgada, suerte:

Ahora se parece más a un país encaminado hacia el autoritarismo fronteras adentro y que abraza el <u>aventurismo</u> (fortune/good luck) en el exterior (El país. 1999. Web. 17 Junio 2017).

"Para recuperar la credibilidad, no se nos puede ver como un partido que andemos <u>de aventuras</u>, de <u>aventurismo político</u> (applying some political methods without previous experience and deep analysis to improve situation), no se nos puede ver como un partido de <u>oportunismo</u>... el PSOE tiene que tener <u>calma</u> y no debe <u>tomarse nada con ansiedad</u> ... es la garantía de la estabilidad", ha recalcado Díaz (Noticias de RTVE. 2015. Web. 12 de Julio 2017).

While the basic categories of concept's secondary prototype, verbalized by the word *aventurerismo*, are politics without a definite ideological position, a serious failure probability, individual's political adventurous attitude with obvious purposes to obtain own benefit, irresponsible political behavior involving ill-defined or risky actions without intrinsic possibilities of success:

El <u>aventurerismo</u> de Aznar reside en la alianza establecida con el sector más agresivo y expansionista del hegemonismo (Diccionario electoral. 2006. Web. 4 Julio 2017).

... todo esto es perfectamente trasladable a la enconada "cuestión catalana", en la que la incompetencia de unos se ha visto potenciada por el <u>aventurerismo</u> de otros (Harguinday. 2016. Web. 13 Julio 2017).

**Conclusion.** To sum up, we state that wide line of language means representing the concept *aventurismo* in the language world view of the 16<sup>th</sup>-20<sup>th</sup> centuries demonstrates its importance in the national conceptual sphere of Spain. Extensive associative connections and constant interaction with other key concepts of the Spanish national conceptual sphere have caused dynamic development of its meaningful and axiological components contributing, in their turn, to the formation of concept's secondary prototypic core, so that not only meanings of lexical units changed, but also etymological doublets appeared in the language. The creation of forecasting models of investigated concept's development based on the obtained results outlines a **prospective of research**.

#### References

Balashova, Elena. "Kontsepty Lyubov' i Nenavist' v Russkom i Amerikanskom Yazykovykh Soznaniyakh (Concepts Love and Hate in Russian and American Linguistic Consciousnesses)". Diss. Saratov State Law Academy, 2006. Abstract. Print.

Bobrova, Yekaterina. "Opyt Linhvisticheskoho Issledovaniya Evolyutsii Kontsepta «Puteshestviye» v Anhloyazychnoy Kul'ture (Experience in Linguistic Research of Evolution of the Concept "Journey" in the English-Speaking Culture)". Diss. Baikal State U of Economics and Law, 2006. Print.

Bohatyreva, Svetlana. Diakhronicheskiy Aspekt Kontsepta Tolerantnost' v Raznykh Linhvokul'turakh (na materiale ispanskoho i russkoho yazykov) (Diachronic Aspect of the Concept Tolerance in Different Language Cultures (based on the Spanish and Russian languages). Diss. Linguistic State University of Piatigorsk, 2010. Print.

Chernomorets, Maksim. "Linhvokul'turnye Kontsepty Hermanskikh Kantslerov (Linguistic and Cultural Concepts of German Chancellors)." Diss. Volhohrad State Pedagogical U, 2010. Abstarct. Print.

Dolzhenkova, Viktoriya. "Kontsepty "Honor" i "Honra" v Ispanskom Yazyke i Literature XIII-XVII vekav (Concepts "Honor" and "Honra" in the Spanish Language and Literature of the XIII-XVII Centuries)". Diss. Moscow State U, 2006. Abstract. Print.

Fedoryuk, Liliya. "The Metodology of Concept Structure Analysis: Cognitive and Linguoculturological Aspects". Linhvistychni Studiyi 32 (2016): 70–76. Web. 20 July 2017.

Fernández Jaén, Jorge. "Semántica cognitiva diacrónica de los verbos de percepción física del español (Cognitive Diachronic Semantics of Spanish Verbs of Physical Perception)". / Diss. Alicante U, 2012. Print.

Garachana, Camarero M. and Joseph Hilferty. "Una representación de la polisemia en diacronía y sincronía (A Representation of Polysemy in Diachrony and Synchrony)". *Anuari de Filologia (Annual Philology)* 17 (1994): 71-92.

Geeraerts, Dirk. Diachronic Prototype Semantics. Oxford: Clarendon Press, 2007. Print.

Horodets'ka, Olena. "Natsional'no-Markovani Kontsepty v Brytans'kiy Movniy Kartyni Svitu XX Stolittya (Nationally-tagged Concepts in the British Linguistic World View of the XX<sup>th</sup> Century)." Diss. Taras Shevchenko National U of Kyiv, 2003. Abstract. Print.

Jiménez Expósito, Vanesa. *El Concepto De "Cultura" En El Siglo XVIII (Concept "Culture" In The XVIII Century*). Granada: Universidad de Granada, 2014. Web. 25 July 2017.

Karpova, Kateryna. "Verbalizatsiya Natsional'no-Spetsyfichnykh Kontseptiv Amerykans'koho Suspil'stva XX—Pochatku XXI Stolittya (Verbalization of the Nationally-Specific Concepts of American Society from the XXI<sup>th</sup> to the Beginning of the XXI<sup>st</sup> Century)." Diss. Taras Shevchenko National U of Kyiv, 2008. Abstract. Print.

Langacker, Ronald W. Grammar and Conceptualization. Berlin: De Gruyter Mouton, 1999. Print.

Panteleeva, Olesya. "Etnokul'turnaya Spetsyfika Dominantnykh Kontseptov, Verbalizovannykh v Khudozhestvennoy Kartine Mira Visente Blasko Iban'esa (Ethnocultural Specifics of the Dominant Concepts Verbalized in the Artistic World View by Vicente Blasco Ibáñez)". Diss. Voronezh State U, 2007. Abstract. Print.

Popova, Nataliya. "Dynamichni Protsesy v Rozvytku Natsional'noyi Kontseptosfery Ispantsiv (Dynamic processes in the development of Spanish national concept sphere)." *Problemy Semantyky, Prahmatyky ta Kohnityvnoyi Linhvistyky (Problems of Semantics, Pragmatics and Cognitive Linguistics)* 22 (2012): 234–241. Web. 17 July 2017.

Popova, Nataliya. "Transformatsiya Otsinnosti Natsional'no-Markovanoho Kontseptu "Fe" u Movniy Kartyni Svitu Ispaniyi (Value Transformation of the Concept "Fe" in the Language World View of Spain)." *Problemy semantyky slova, rechennya ta tekstu (Problems of Word Semantics, Sentence and Test)* 30 (2013): 226–232. Web. 17 July 2017.

Popova, Nataliya. "Tsinnisna Skladova Kontseptu "Kabal'yero" v Ispans'kiy Linhvokul'turi ta Yiyi Rozvytok (Valuable Component of the Concept "Caballero" in Spanish Linguistic Culture and Its Development)." *Literaturoznavchi studiyi (Literary Studies)* 37 (2013): 189–194. Web. 18 July 2017.

Sannikova, Olena and Nina Melenchuk. "Spivvidnoshennya pokaznykiv skhyl'nosti do avantyuryzmu ta aseptyvnosti (Ratio Indicators of Predisposition to Adventurism and Assertiveness)." *Nauka i osvita. Psykholohiya (Science and Education. Psychology)* 7 (2013): 70–74. Web. 10 July 2017.

Solov'eva, Nina. "Aktualizatsiya Linhvokul'turnoho Kontsepta "Byk" v Ispanskoy Yazykovoy Kartine Mira (Actualization of the Linguocultural Concept "Bull" in the Spanish Language World View)". Diss. Peoples Friendship U of Russa, 2009. Abstract. Web. 27 June 2017.

Wanner, Dieter. *The Power of Analogy: An Essey on Historical Linguistics*. Berlin/New York: De Gruyter Mouton, 2006. Print.

Winters, Margaret E. Historical Cognitive Linguistics. Berlin [u.a.]: De Gruyter Mouton, 2010. Print.

### **List of Sources**

Alemany y Bolufer, José. *Diccionario de la Lengua Española (Spanish Dictionary)* 1917. Web. 16 June 2017. Blasco Ibañez, Vicente. *Sangre y arena (Blood and Sand)*. Valencia: Promeneo, 2007. Print.

Cabrera, Alonso de. Libro de consideraciones sobre los Euangelios, y todos los Domingos y Ferias (Book of Considerations on the Euangelians and Every Sunday and Fair). Madrid, 1601. Web. 28 Junio 2017.

Castro i Rossi, Adolfo de. *Gran Diccionario de la Lengua Española (Big Dictionary of the Spanish Language)*. Madrid, Oficinas y establecimiento tipográfico del Semanario Pintoresco y de La Ilustración, 1852. Web. 17 Junio 2017.

Diccionario de autoridades (1726-1739) RAE (Dictionary of Authorities (1726-1739) SRA). Madrid: RAE, 1739. Web. 29 Junio 2017.

Diccionario electoral 2006 (Electoral Dictionary 2006). Web. 4 Julio 2017.

Diccionario histórico de la lengua española (1933-1936) RAE (Historical Dictionary of the Spanish Language (1933-1936) SPA). Web. 12 Julio 2017.

El país (The Country), 1999. Web. 17 Junio 2017.

Gaspar y Roig. Diccionario enciclopédico de la lengua española, con todas las vozes, frases, refranes y locuciones usadas en España y las Américas Españolas (Encyclopedic Dictionary of the Spanish Language, with All the Words, Phrases, Idioms and Proverbs Used in Spain and the Spanish Americas). Madrid, Imprenta y Librería de Gaspar y Roig, 1853. Web. 12 Junio 2017.

Harguinday, Ándel S. Aventurerismo (Aventurerism). El país. 2016. Web. 13 Julio 2017.

Lobo Lasso de la Vega, Gabriel. *Mexicana (Mexican)(1594)*. Madrid: José Amor y Vázquez, Atlas, 1970. Web. 10 de Julio 2017.

Nebrija, Antonio de. *Vocabulario español-latino (Spanish-Latin Vocabulary)*. Salamanca: Impresor de primer gramática, 1495. Web. 28 Junio 2017.

Núñez de Taboada, M. Diccionario de la lengua castellana (Dictionary of the Castilian language). París, Seguin, 1825. Web. 8 Junio 2017.

Rodríguez Navas y Carrasco, Manuel. *Diccionario general y técnico hispano-americano (Spanish-American General and Technical Dictionary)*. Madrid, Cultura Hispanoamericana, 1918. Web. 15 Julio 2017.

Salvá, Vicente. Nuevo diccionario de la lengua castellana (New dictionary of the Castilian language). París, Vicente Salvá, 1846. Web. 20 Junio 2017.

Noticias de RTVE (RTVE News). Madrid, 22.12.2015. Web. 12 de Julio 2017.

Надійшла до редакції 08 серпня 2017 року.

# GENESIS OF THE CONCEPT "AVENTURISMO" AND ITS ROLE IN FORMATION OF THE NATIONAL CONCEPTUAL SPHERE OF SPAIN

### Nataliya Popova

Department of Romance Philology, Taras Schevchenko National University of Kyiv, Ukraine

### Abstract

**Background:** Today's society conflicts force linguists to contribute to world stability explaining the ways of perception and interpretation of reality by different nations through language units which verbalize key nationally-tagged concepts.

**Purpose:** The purpose of this paper is to clarify the role of Spanish nationally-tagged concept *aventurismo* in the development of national conceptual sphere and determine its change tendencies during the 16<sup>th</sup>-17<sup>th</sup> centuries.

**Results:** The effectiveness of person's interaction with other people is greatly facilitated by predisposition to adventurism which is an inalienable feature of the Spanish mentality. The nationally-tagged concept *aventurismo* is strictly connected with its associative ties to all basic units of the Spanish conceptual sphere, such as *honor*, *fe*, *caballería*, *corrida*, *tolerancia* and others. Its language representatives are widespread in the language world view of Spain.

Extensive associative connections and constant interaction with other concepts of the Spanish national conceptual sphere caused dynamic development of meaningful and axiological components of the concept contributing to the formation of its secondary prototypic core and development of semantic meaning of words verbalizing it in the language world view.

**Discussion:** The creation of forecasting models of national conceptual sphere development requires complex analysis of nationally-tagged concepts applying synchronic and diachronic methods, which permit to define the most striking tendencies in the development of concepts' prototype core and their meaningful, axiological and associative components.

**Keywords:** nationally-tagged concept, semantic-cognitive analysis, synchrony, diachrony, concept's prototype core, associative connections.

#### Vitae

Nataliya Popova is Doctor in Philosophy, Associate Professor, Doctoral Student of Department of Romance Philology at Taras Schevchenko National University of Kyiv. Her areas of research interests include cognitive linguistics, diachronic semantics, discourse analysis and pragmatics.

Correspondence: popovanatala425@gmail.com